

KIN

KINMEN

---

*Mediterranean*  
GROOMING COLLECTION

COLECCIÓN EXCLUSIVA  
**PARA EL HOMBRE**

*Exclusive Collection For Men*

“ Aunque viajemos por todo el mundo para hallar la belleza, debemos llevarla con nosotros para poder encontrarla.”

*“Though we travel the world over to find the beauty, we must carry it with us or we find it not.”*

**Emerson (1803 – 1882)**

Poeta y pensador estadounidense  
*American poet and thinker*



## LA NATURALEZA DEL MEDITERRÁNEO COMO DENOMINACIÓN DE ORIGEN

Imagina una tierra de bosques frondosos y mar infinito. Una región silenciosa donde predomina la fuerza de la naturaleza. Domina el azul del mar, el verde de los árboles, el marrón de la tierra y el gris de las rocas.

La brisa nos trae el olor a sal, a plantas silvestres, a arboledas repletas de verdes pinos. A veces con dureza y otras mansamente nos transporta a paisajes que son serenidad para la mente.

Todo ello ha servido de inspiración para crear una nueva colección exclusiva para el hombre. Una colección de productos basada en la naturaleza del Mediterráneo.

## THE NATURE OF THE MEDITERRANEAN AS A DENOMINATION OF ORIGIN

*Imagine a land of leafy forests and endless seas. A region of silence where the force of nature predominates, commanding the blue of the sea, the green of the trees, the brown of the earth and the grey of the rocks.*

*The breeze carries with it the tang of salt, the scent of wild plants, of groves full of green pines. Sometimes strong, at other times, gentle, it transports us to landscapes that provide serenity to the mind.*

*All this has been used as inspiration in order to create a new exclusive collection for men. A collection of products based on the nature of the Mediterranean.*



## FÓRMULAS CON EXTRAORDINARIOS BENEFICIOS PARA EL CUIDADO DEL CABELLO Y LA PIEL DEL HOMBRE

*FORMULAS OFFERING EXTRAORDINARY BENEFITS FOR HAIR AND SKIN CARE FOR MEN*

La línea **KINMEN** tiene su origen en la costa del Mediterráneo, considerada desde hace siglos fuente de salud y bienestar.

Su agua de gran pureza, su costa salvaje y sus verdes bosques, nos proporcionan ingredientes naturales que aportan extraordinarios beneficios para la piel y el cabello.

El poder de estos ingredientes ya era conocido por culturas ancestrales, con los que preparaban elixires de belleza y salud. Ahora KINMEN recoge toda esta sabiduría y desarrolla una línea de productos para el hombre formulada con dos activos mediterráneos de origen marino-botánico: Extracto de Brote de Pino y Cóctel de Algas Mediterráneas.

*The KINMEN line has its origins on the Mediterranean coast, for centuries considered as a source of health and well-being.*

*Its crystal clear waters, its wild coast and its green forests, provide us with natural ingredients which bring extraordinary benefits for the skin and hair.*

*The power of these ingredients was already known by our ancestral cultures, ingredients with which they prepared elixirs for beauty and health. Now KINMEN has brought together all of this wisdom and has developed a line of products for men formulated with two Mediterranean active ingredients of marine-botanical origin: Pine Bud Extract and Mediterranean Seaweed Cocktail.*

## CÓCTEL DE ALGAS MEDITERRÁNEAS

*MEDITERRANEAN SEAWEED COCKTAIL*

Se obtiene de diversos tipos de alga que habitan las costas del Mediterráneo. Son ricas en oligoelementos, vitaminas y sales minerales, aportando a cabello y piel un efecto remineralizante y propiedades hidratantes, reparadoras y suavizantes. También son conocidas por su acción contra los radicales libres y su efecto anti-envejecimiento.

*It is obtained from various types of seaweed that grow along the shores of the Mediterranean. They are rich in trace elements, vitamins and mineral salts, which have a remineralising effect and have moisturising, restorative and softening properties for hair and skin. They are also known for their action against free radicals and for having an anti-ageing effect.*



## EXTRACTO DE BROTE DE PINO

*PINE BUD EXTRACT*

Se obtiene de brotes de pino que tienen su origen en los bosques del Mediterráneo. Aporta a cabello y piel una acción estimulante, y ejerce un efecto balsámico sobre el cuero cabelludo y la piel de la barba. Ingrediente anti-edad muy activo contra los radicales libres.

*It is obtained from the bud of pine trees which have their origins in the Mediterranean forests. It has a stimulating action on hair and skin, and has a soothing effect on the scalp and the skin beneath the beard. An anti-ageing ingredient which is very active against free radicals.*





**BENEFICIOS DE LA LÍNEA:**

*BENEFITS OF THE LINE:*

- Fortalece y revitaliza la fibra capilar
- Hidrata, repara y suaviza la piel y el cabello
- Recupera los minerales originales de un cabello y piel sanos
- Calma, estimula y protege la piel
- Aporta un efecto anti-edad
- Libre de parabenos
- *Strengthens and revitalises hair fibre*
- *Moisturises, repairs and softens the skin and hair*
- *Restores the original minerals of healthy hair and skin*
- *Calms, stimulates and protects the skin*
- *Provides an anti-aging effect*
- *Paraben free*

**NOTAS OLFATIVAS DE LA LÍNEA**

*OLFACTORY NOTES FOR THE LINE*

Marinos, amaderados y cítricos, así son los perfumes masculinos de la línea KINMEN. Un estallido de frescura con un carácter profundo y envolvente.

*Marine, woody, and citrus, these are the masculine scents of the KINMEN line. An explosion of freshness with a deep and engaging character.*



## ¿CÓMO ES EL CONSUMIDOR KINMEN?

### *WHAT IS THE KINMEN CONSUMER LIKE?*

Apasionado, divertido y cosmopolita. Es un enamorado de la ciudad y un gran amante de la naturaleza. Hombre de mundo que quiere algo más que un simple producto: busca nuevas experiencias.

Sin tiempo que perder, siempre quiere lo mejor: productos prácticos y eficaces que estén allí en su día a día y también en los momentos especiales.

*Passionate, fun and cosmopolitan. He is in love with the city but is also a great lover of nature. He's a man of the world who wants something more than just a simple product: he's looking for new experiences.*

*With no time to lose, he always wants the best: practical and effective products that he can use everyday but which are also there for those special moments.*



El hombre KINMEN no necesita mucho para estar listo, sólo 10 minutos y la colección de productos KINMEN que está pensada especialmente para él.

*It doesn't take the KINMEN much to get ready: just 10 minutes and the KINMEN collection of products which have been designed especially for him.*





#CREATIVO  
#CREATIVE



#PRÁCTICO  
#PRACTICAL



#CURIOSO  
#CURIOUS



#AVENTURERO  
#AVENTUROUS

#ATREVIDO  
#DARING



#SEDUCTOR  
#SEDUCTIVE

## LOS PRODUCTOS

### THE PRODUCTS



### 3-IN-1

#### CHAMPÚ, ACONDICIONADOR Y GEL DE DUCHA

Champú, acondicionador y gel de ducha de uso diario. Protege e hidrata la piel y el cabello gracias a la acción de un activo de origen vegetal que ayuda a mantener su equilibrio natural. Perfecto para viajar o para el gimnasio.

#### SHAMPOO, CONDITIONER AND SHOWER GEL

*Multi-action formula works as a shampoo, conditioner and shower gel all in one for daily use. Protects and moisturises the skin and hair thanks to the action of a plant-based active ingredient that helps to maintain a natural balance. Perfect for travelling or for the gym.*

500 ml



### SILVER SHAMPOO

#### CHAMPÚ PARA CABELLOS GRISES O BLANCOS

Champú específico para cabellos grises o blancos. Lava suavemente y neutraliza el reflejo amarillento, devolviendo al cabello su blancura y brillo natural. Contiene Proteínas de Seda que hidratan y fortalecen la fibra capilar.

#### SHAMPOO FOR GREY OR WHITE HAIR

*Shampoo specifically designed for grey or white hair. It gently cleanses and neutralises yellowy tones, giving hair back its whiteness and natural shine. Contains Silk Proteins that moisturise and strengthen the hair fiber.*

500 ml / 1.000 ml



### FORCE SHAMPOO

#### CHAMPÚ FORTIFICANTE PARA CABELLO DEBILITADO

Champú fortificante para cabellos frágiles, debilitados y con tendencia a problemas de caída. Contiene vitaminas del grupo B que ejercen una acción revitalizante, ayudando a que el cabello crezca más fuerte y saludable.

#### FORTIFYING SHAMPOO FOR THIN OR FRAGILE HAIR

*Fortifying shampoo for fragile, thinning hair and hair prone to loss. Contains B vitamins that have a revitalising action, helping the hair to grow stronger and healthier.*

500 ml / 1.000 ml



### FORCE TONIC

#### TÓNICO REGENERANTE Y REVITALIZANTE PARA COMBATIR LA CAÍDA

Tratamiento intensivo de uso frecuente para cabellos frágiles y debilitados. Contiene Procapil® un complejo multifuncional rico en nutrientes, vitaminas y minerales que combate la caída del cabello y favorece su crecimiento.

#### REGENERATING AND REVITALIZING TONIC AGAINST HAIR LOSS

*Frequent-use, intensive treatment for fragile and thinning hair. Contains Procapil® a multifunctional complex rich in nutrients, vitamins and minerals that fights hair loss and promotes growth.*

125 ml



## LOS PRODUCTOS

### THE PRODUCTS



#### BEARD SHAMPOO

##### CHAMPÚ ESPECÍFICO PARA LA BARBA

Champú específico que lava, acondiciona y suaviza el cabello de la barba. Ejerce un efecto balsámico sobre la piel y mantiene su equilibrio natural gracias a la acción de un activo de origen vegetal.

##### SHAMPOO SPECIFICALLY FOR BEARDS

*A special shampoo which cleans, conditions and softens beard hair. It soothes the skin and maintains its natural balance thanks to the action of a plant-based active ingredient.*

250 ml



#### BEARD CREAM

##### BÁLSAMO SUAVIZANTE DE BARBA Y PIEL

Bálsamo que suaviza y controla la barba. Revitaliza, protege e hidrata barba y piel gracias a la acción de la Vitamina E. Ejerce un efecto anti-encrespamiento, proporcionando elasticidad y un tacto sedoso.

##### BEARD AND SKIN SOOTHING BALM

*A balm that softens and gives control to the beard. It revitalises, protects and moisturises the beard and skin thanks to the action of Vitamin E. It has an anti-frizz effect, giving elasticity and a silky feel.*

50 ml



#### HAIR POMADE

##### POMADA DE FIJACIÓN MEDIA Y BRILLO INTENSO

Pomada clásica de fijación media y brillo intenso para el control de cabellos cortos o medios. Su efecto memoria permite volver a peinar una y otra vez el cabello durante el día.

##### MEDIUM-HOLD POMADE WITH INTENSE SHINE

*A classic, medium-hold fixing pomade giving an intense shine, for the control of short or medium length hair. Its memory effect allows the hair to be combed again and again throughout the day.*

100 ml



#### HAIR MATTE CLAY

##### CERA DE FIJACIÓN SUAVE Y ACABADO MATE

Cera texturizante de fijación suave y acabado mate que permite dar forma, esculpir o despeinar el cabello. Ideal para cabellos cortos o medios. Contiene Cera de Abeja que aporta propiedades antioxidantes e hidratación al cabello.

##### SOFT-HOLD WAX WITH A MATTE FINISH

*Soft-textured fixing wax with a matte finish that allows the hair to be shaped, sculpted or tousled. Ideal for short or medium hair. Contains Beeswax that provides antioxidant properties and hydration to the hair.*

100 ml



## HAIR FIBER PASTE

### PASTA FIBROSA DE FIJACIÓN FUERTE Y LIGERAMENTE MATE

Pasta fibrosa de fijación fuerte y acabado ligeramente mate. Moldea el cabello sin acartonarlo y permite crear estilos más extremos.

#### *STRONG-HOLD FIBER PASTE WITH A SOFT MATTE FINISH*

*A strong-hold fiber paste with a soft matte finish. It shapes hair without being too rigid and allows you to create more extreme styles.*

100 ml



## HAIR JELLY

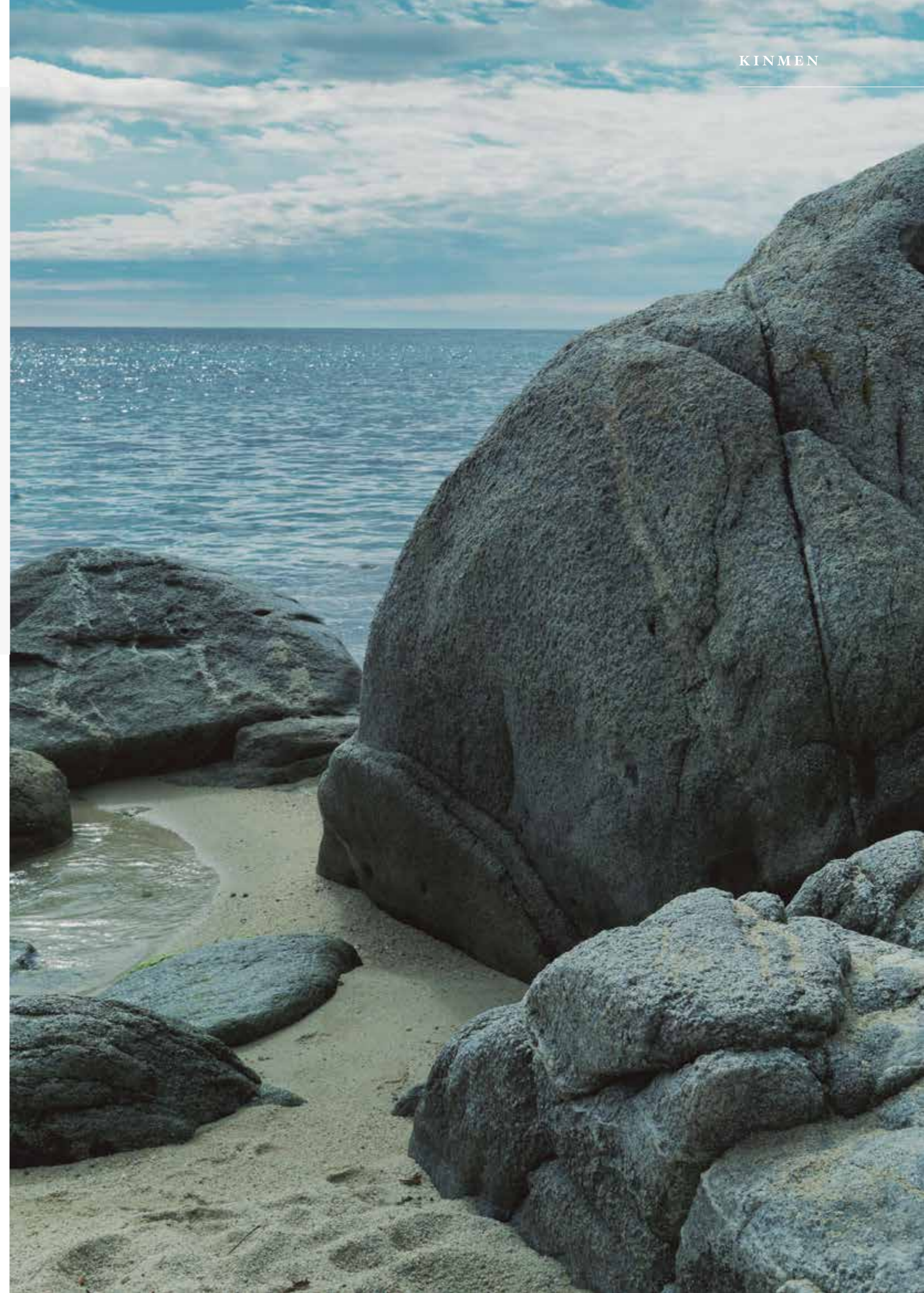
### GELATINA ESTRUCTURANTE DE FIJACIÓN EXTRA-FUERTE Y BRILLO INTENSO

Gelatina de fijación extra-fuerte y brillo intenso que aporta volumen, estructura y firmeza. Ideal para levantar raíces y crear estilos expresivos. No contiene alcohol.

#### *EXTRA-STRONG SCULPTING HAIR JELLY WITH INTENSE SHINE*

*Extra-strong, intense shine hair jelly that provides volume, structure and firmness. Ideal for giving the hair lift from the roots and creating expressive styles. Does not contain alcohol.*

100 ml



**KINMEN**

*Mediterranean*  
GROOMING COLLECTION

Ref. 300603

|  
**KIN**

**KIN COSMETICS, S.A.U.**  
Polígono Industrial Bujonis, 7-9  
17220 Sant Feliu de Guíxols (Girona)  
[www.kincosmetics.com](http://www.kincosmetics.com)  
Made in Spain (EU)